

Riedstädter Nachrichten



Einzelpreis: 0,70 Euro



Jahrgang 39 (139) · Freitag, den 27.05.2011 · Ausgabe 21/2011

www.riedstadt.de

Geflügelzuchtverein Vogelfreunde Leeheim e.V.
lädt ein zum

Vatertagsfest

in die Geflügelzuchtanlage Leeheim

am 2. Juni 2011

ab 10:00 Uhr



Für reichlich Essen und gut gekühlte Getränke
ist bestens gesorgt.



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Der Profi für Ihr Dach

Pappelstraße 13A
65468 Trebur

Telefon: 0 61 47 / 50 16 60

falter-bedachungen@t-online.de

www.dachdecker-falter.de

FALTER

G
m
b
H

DACHDECKER – MEISTERBETRIEB

- Alle Dacharbeiten/Reparaturservice
- Dachbau und Umbauten • Aufstockungen
- Wohnraumerweiterung • Bauantrag • Energieberatung

Rolands-Apotheke, Frankensteiner Straße 28, Pfungstadt,
Telefon 06157 2453

Sonntag, 29.05.2011

Punkt-Apotheke, Im Reis 31, Rüsselsheim, Stadtteil Königstädten,
Telefon 06142 32261

Altrhein-Apotheke, Oberstraße 4, Stockstadt, Telefon 83444

Montag, 30.05.2011

Apotheke Worfelden, Neustraße 31 A, Büttelborn,

Ortsteil Worfelden, Telefon 06152 2756

Eichhorn-Apotheke, Heidelberger Straße 29, Seeheim-Jugenheim,

Ortsteil Seeheim, Telefon 06257 82177

Kirschberg-Apotheke, Wilhelm-Leuschner-Straße 156, Griesheim,

Telefon 06155 62044

Dienstag, 31.05.2011

Bären-Apotheke, Königstädter Straße 38, Nauheim,

Telefon 06152 6748

Kreis-Apotheke, Hauptstraße 25, Seeheim-Jugenheim,

Ortsteil Jugenheim, Telefon 06257 2226

Mittwoch, 01.06.2011

Linden-Apotheke, Darmstädter Straße 33 A, Groß-Gerau,

Telefon 06152 4317

Engel-Apotheke, Bergstraße 14, Seeheim-Jugenheim,

Ortsteil Seeheim, Telefon 06257 81256

Donnerstag, 02.06.2011

Hubertus-Apotheke, Treburer Straße 7, Trebur, Ortsteil Geinsheim,

Telefon 06147 7995

Ring-Apotheke, Grundweg 10, Seeheim-Jugenheim,

Ortsteil Seeheim, Telefon 06257 84366

Freitag, 03.06.2011

Apotheke am Markt, Elisabethenstraße 3, Groß-Gerau,

Telefon 06152 2381

Engel-Apotheke, Darmstädter Straße 11, Bickenbach,

Telefon 06257 2958

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Konstituierende Sitzung des Haupt-, Finanz- und Wirtschaftsausschusses

Sehr geehrte Damen und Herren,
zur konstituierenden Sitzung des Haupt-, Finanz- und Wirtschaftsausschusses lade ich Sie hiermit sehr herzlich ein.

Sie findet statt am **Dienstag, den 7. Juni 2011, um 20:00 Uhr in der Cafeteria des Rathauses in Goddelau (3. Stock)** mit folgender Tagesordnung:

1. Wahl des/der Ausschussvorsitzenden
2. Wahl des/der stellvertretenden Ausschussvorsitzenden
3. Bericht des Magistrats
4. Vorbereitung der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 9. Juni 2011

(Bitte Entwurf Nachtragshaushalt 2011 mitbringen!)

5. Anfragen

Mit freundlichen Grüßen
Patrick Fiederer
Stadtverordnetenvorsteher

Untersuchung der Kanal-Hausanschlüsse

Aus der Bevölkerung wurde den Stadtwerken Riedstadt bekannt, dass gegenwärtig eine Firma ihre Dienste zur Untersuchung von Kanal-

Hausanschlüssen anbietet. Unter Berufung auf gesetzliche Regelungen werde gegenüber den Bürgern dabei der Eindruck erweckt, dass hier ein erheblicher Zeitdruck vorhanden sei.

„Dies entspricht nicht den Tatsachen“, erläutert Stadtwerke-Betriebsleiterin Saskia Kirsch.

Zwar ist seit Juli 2010 die neue Eigenkontrollverordnung (EKVO) in Kraft getreten, die Fristen innerhalb der eine erstmalige Untersuchung der Zuleitungen, die vor dem Jahr 1996 hergestellt wurden, stattzufinden hat sind jedoch auf 15 Jahre festgelegt.

Damit entbehrt die Aussage, dass ein erheblicher Zeitdruck vorliegen würde, jeglicher Grundlage.

Bei einer Beauftragung von Untersuchungsfirmen, die ihre Dienste an der Haustüre oder per Telefon anbieten, sollten die Hauseigentümer daher besonders wachsam sein und sich vorher umfassend informieren.

Für weitere Auskünfte steht die Leiterin der Stadtwerke Riedstadt, Saskia Kirsch, unter Telefon 06158 181-350 gerne zur Verfügung.

Konstituierende Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses

Sehr geehrte Damen und Herren,
zur konstituierenden Sitzung des Sozial-, Kultur- und Sportausschusses lade ich Sie hiermit sehr herzlich ein.

Sie findet statt am

Dienstag, den 7. Juni 2011, um 19:00 Uhr

in der Cafeteria des Rathauses in Goddelau (3. Stock) mit folgender Tagesordnung:

1. Wahl des/der Ausschussvorsitzenden
2. Wahl des/der stellvertretenden Ausschussvorsitzenden
3. Bericht des Magistrats
4. Vorbereitung der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 9. Juni 2011

(Bitte Entwurf Nachtragshaushalt 2011 mitbringen!)

5. Anfragen

Mit freundlichen Grüßen
Patrick Fiederer
Stadtverordnetenvorsteher

Konstituierende Sitzung des Umwelt-, Bau- und Verkehrsausschusses

Sehr geehrte Damen und Herren,
zur konstituierenden Sitzung des Umwelt-, Bau- und Verkehrsausschusses lade ich Sie hiermit sehr herzlich ein.

Sie findet statt am **Montag, den 6. Juni 2011, um 19:00 Uhr in der Cafeteria des Rathauses in Goddelau (3. Stock)** mit folgender Tagesordnung:

1. Wahl des/der Ausschussvorsitzenden
2. Wahl des/der stellvertretenden Ausschussvorsitzende
3. Bericht des Magistrats
 - 3.1. Verdeckte Baumängel am Rathausdach (Bericht RA Dr. Berg)
 - 3.2. Lärmgutachten zum Bolzplatz Nibelungenstraße Crumstadt (Bericht Herr Reinhard Ziegelmeier, Fa. GSA Limburg)
 - 3.3. Klimaschutz in Riedstadt (Bericht Hans-Jürgen Unger, FG Umwelt)
4. Vorbereitung der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 9. Juni 2011

(Bitte Entwurf Nachtragshaushalt 2011 mitbringen!)

5. Anfragen

Mit freundlichen Grüßen
Patrick Fiederer
Stadtverordnetenvorsteher

Impressum:

Herausgeber, Druck + Verlag: Verlag + Druck Linus Wittich KG

Adresse: 54343 Föhren, Europaallee 2
(Industriepark Region Trier)

Anzeigenannahme: Tel.: 0 65 02 - 9147-0,
Fax: 0 65 02 - 9147-250

Redaktion im Verlag: Tel.: 0 65 02 - 9147-213
Fax: 0 65 02 - 72 40

Internet und E-Mail: www.wittich.de, E-Mail: info@wittich-foehren.de

Postanschrift: Postfach 11 54, 54343 Föhren

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zurzeit gültige Anzeigenpreisliste. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen oder Störung des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Verantwortlich:

Verlagsleitung: Dietmar Kaupp, Föhren

redaktioneller Teil: Dietmar Kaupp, Föhren

Anzeigenteil: Klaus Wirth, Föhren (Anzeigenleitung)

VERLAG + DRUCK

LINUS WITTICH
Heimat- und Bürgerzeitungen



Verlorenes wiederfinden

Die Entgegennahme, Aufbewahrung, Rückgabe und Versteigerung von Fundsachen gehört zu den Aufgaben der kommunalen Ordnungsverwaltung. Für Fragen bezüglich des Fundamtes steht Gabriele Benz bei der Stadtverwaltung (Zimmer 19, Erdgeschoss) oder unter Telefon 06158 181-423 zur Verfügung. Die im Rathaus abgegebenen Fundsachen werden ab sofort in einer etwa vierzehntäglich aktualisierten Liste in den „Riedstädter Nachrichten“ veröffentlicht. Außerdem steht die Liste auch auf der Homepage der Stadt (www.riedstadt.de) in der Rubrik „Bürger-service / Herunterladbare Dateien“ zur Verfügung.

Nicht abgeholte Fundsachen werden nach Ablauf einer Frist von mindestens sechs Monaten öffentlich versteigert. Die aktuelle Liste:

Fundnr.	Fundsache	Fundort	Funddatum	Beschreibung
168	Mountainbike	Bahnschienen Wolfskehlen	02.12.2010	Mountainbike Schwarz
169	Mountainbike	Bahnschienen Wolfskehlen	02.12.2010	Mountainbike Silber
175	Damenrad	Bahnstraße, Erfelden	13.12.2010	DA-Rad Marke Active in blau / silber
180	Aktenkoffer	Westring, Leeheim	16.12.2010	du-rote Aktentasche mit Vers.-Unterlagen
185	Holzschlitten	Spielplatz Kammerhofweg, Leeheim	28.12.2010	Holzschlitten
188	I-phone	Bahnhofsstraße / Parkplatz	30.12.2010	I Phone 4 G in schwarz
189	Autoschlüssel	Riedstadt	05.01.2011	Autoschlüssel mit grauem Elefantenkopf
191	Schlüssel	Rathaus Goddelau	05.01.2011	1 kleiner Schlüsse
192	Schlüssel	Bolzplatz Goddelau	29.12.2010	Schlüsselbund m. Autoschlüssel
193	Kinderrad	Heinrichstraße / Ecke Ludwigstraße		Mädchen-Kinderfahrrad gelb/schwarz,Sattel leicht
194	Herrenrad	Weserstraße, Goddelau	06.01.2011	Mountainbike rot/orange
195	Damenrad	Frankenweg, Goddelau	10.01.2011	Pegasus Damenfahrrad silber / blau, Sportlenker
196	Jugendrad	Goddelau	09.01.2011	Jugend-Mountainbike blau Alu line
199	Schlüsselbund	Jugendhaus Goddelau	17.01.2011	Schlüsselbund 4 Schlüssel, Anhänger Stoffband CCX
200	Schlüssel	Bahnhofstraße, Goddelau	10.01.2011	1 Schlüssel mit roten Märkchen Aufschrift SMECE
202	Damenrad	Spielplatz, Lachengraben	21.01.2011	Damenrad rot mit Kindersitz Türkis
202	Schlüsselbund	Friedhof Leeheim	30.01.2011	Schlüsselbund mit Mäpp. 3 Schlüssel
203	Brille	Neujahrloch Erfelden	02.01.2011	silber mit braunem Bügel
204	Schlüssel	Rathaus Goddelau	08.02.2011	Fiat Autoschlüssel, 1 Schlüssel
205	Schlüssel	Friedrich-Hartung-Str.	30.01.2011	Ford Fiesta Schlüssel
208	Brille	Friedhofshalle Wo.	22.02.2011	Brille mit schwarzen Rahmen
209	Schlüssel	Spielplatz Kühkopf	26.02.2011	Schlüsselb. 4 Schlüssel am Ring
211	Schlüsselbund	Hauptstr.	09.02.2011	2 Schlüssel, Bildanhänger, Kleines Mäppchen, Taschenlampe
213	Schlüsselbund	Spielplatz Ringstraße / Wolfskehlen	13.02.2011	4 Schlüssel, Schutzengel, Streifenanhänger Nordsee
214	Trainingsjacke	Christoph-Bär-Halle	08.03.2011	blaue Trainingsjacke
216	Winterjacke	Christoph-Bär-Halle	08.03.2011	Daunenjacke schwarz mit Kapuzenpulli
218	T-Shirt Jacke	Christoph-Bär-Halle	08.03.2011	schwarz mit Gold-Aufdruck
219	Schal	Christoph-Bär-Halle	08.03.2011	großer Schal in pink
220	Schal	Christoph-Bär-Halle	08.03.2011	großer Schal in schwarz
221	Perücke	Christoph-Bär-Halle	08.03.2011	Perücke in rötlich/lila
222	Mex. Hut	Christoph-Bär-Halle	08.03.2011	Strohhut
223	Schlüssel	Christoph-Bär-Halle	08.03.2011	Autoschlüssel Honda
224	Schlüssel	Hauptstraße / Erfelder Straße	10.03.2011	Schlüssel mit Anhänger Hotel Post Schlüssel mit Anhänger Hotel Post
225	Jacke	Christoph-Bär-Balle	08.03.2011	Winterjacke schwarz XXL S. Oliver Winterjacke schwarz XXL S. Oliver
226	Jacke	Christoph-Bär-Balle	08.03.2011	Winterjacke grün/braun Gr. M Tom Tailer
227	Jacke	Christoph-Bär-Balle	08.03.2011	Winterjacke schwarz Trak & Trevel
228	Schlüssel	Netto	15.03.2011	Autoschlüssel mit 5 Schlüssel schwarzes Mäppchen
229	Brille	Rheindamm	09.03.2011	Brille schwarzer Rand mit kl. Steinchen.
230	Jacke	Christoph-Bär-Balle	08.03.2011	beige Winterjacke / Wendejacke braun
231	Damenrad	Walther-Rathenau/Sandstraße	24.03.2011	Kettler Alu/R. Nr.8103158/ Foto i.Archiv v.26.03.11
232	Herrenrad	Starkenburger Straße	31.03.2011	blau August schlechter Zustand
233	Kinderfahrrad	Hainerpfad	31.03.2011	Farbe: grün-gelb / Marke: Elf 2 Delta
234	Jugendrad	Griesheimer Straße 29	04.04.2011	Blau Mongoose
235	Schlüssel	Frankfurter Straße	11.04.2011	1 Schlüssel mit grünem Band
236	Autoschlüssel	Radweg Teegut	08.04.2011	Autoschlüssel VW
237	Schlüsselbund	Rathaus	06.04.2011	Schlüsselbund mit rotem Band Rewe
238	Jacke	Starkenburger Straße	12.04.2011	hellbraune Strickjacke kl. Größe
239	Geldbeutel	PKH	13.04.2011	Geldbeutel schwarz mit Ausweis/EC-Karte/Führerschein
240	Damenrad	Friedrich-Hartung-Straße	11.04.2011	blau, Marke: Comeback
241	Krücken		14.04.2011	Lila
242	Lederjacke	Neugasse, Erfelden	14.04.2011	graue Lederjacke Gr. 40/42 Trade Mark Since
243	Schlüssel	Jugendhaus, Spielplatz	15.04.2011	Schlüssel 4you Schulranzen
244	Ehering	Kammerhofweg	24.04.2011	Ehering Gravur „12.09.65 Dieter“
245	Taschenuhr	PKH Vitos Klinik	28.04.2011	Taschenuhr silber mit Segelschiff
246	Mountainbike		18.02.2011	schwarz/weiß gemustert
247	Koffer	Spielplatz Goddelau	28.04.2011	mit HR 3 Aufkleber und Holz-Eisenbahn
248	Schlüsselbund	Flohmarkt, Pestalozzistraße	30.04.2011	Schlüsselbund 1 großer und kleine Schlüssel, gelbes Band
249	Kinder-Fahrrad		18.05.2011	Jumper Fun High-Speed-26 Zoll- Farbe grün

2. Sitzung der Stadtverordnetenversammlung

am 9. Juni 2011

Sehr geehrte Damen und Herren,
zur 2. Sitzung der Stadtverordnetenversammlung lade ich für
Donnerstag, den 9. Juni 2011, um 19:00 Uhr
in den Festsaal des Philippphospitals (Vitos GmbH) ein mit folgen-
der **Tagesordnung**:

1. Mitteilungen
 - a) des Vorsitzenden
 - b) des Magistrats
2. Sitzungsniederschrift der Stadtverordnetenversammlung vom 2. Mai 2011
3. Einführung, Verpflichtung, Ernennung und Vereidigung der ehrenamtlichen Stadträtin Melanie Dörr
4. Wahl von 2 Vertretern/innen des Vorsitzenden der Stadtverordnetenversammlung
5. Wahl von sachkundigen Einwohner/innen für verschiedene Kommissionen
6. 1. Änderung des Bebauungsplans mit integriertem Grünordnungsplan „Im Sand“ und „Im Sand II“ im Stadtteil Crumstadt hier: Satzungsbeschluss gemäß § 10 BauGB
7. Änderung der Planfeststellung zur Erweiterung der vorhandenen Kiesgrube Crumstadt hier: Solarpark Kiesabbaufläche Crumstadt
8. Übertragung von Haushaltsausgaberesten aus dem Wirtschaftsplan 2010 des Immobilienbetriebes in den städtischen Haushalt zum 01.01.2011
9. Verabschiedung des 1. Nachtragshaushaltes 2011
10. Anträge
 - 10.1. Prüfantrag der SPD-Fraktion über die Teilnahme der Stadt Riedstadt am Förderprogramm der Bundesregierung „Gesellschaftliche Verantwortung im Mittelstand“

10.2. Antrag der CDU/FDP-Fraktion zur Unterstützung der Taespflge in Riedstadt

10.3. Prüfantrag der GLR-Fraktion zur Umstellung der Stromversorgung aller Liegenschaften auf Öko-Strom

10.4. Antrag der GLR-Fraktion zur Resolution zur Stilllegung der Kernkraftwerksblöcke Biblis A und B

11. Anfragen

11.1. Anfrage der CDU/FDP-Fraktion zur Schnakenbekämpfung
11.2. Anfrage der CDU/FDP-Fraktion zu Problemen mit dem E-Mail-Server

11.3. Anfrage des Stadtverordneten Peter Ortler (Die Linke) zur geplanten Bodenbehandlungsanlage auf der Mülldeponie Büttelborn

Die Konstituierung der Fachausschüsse und die vorbereitende Beratung der Tagesordnung der Stadtverordnetenversammlung sind wie folgt vorgesehen:

Umwelt-, Bau- und Verkehrsausschuss

Montag, 6. Juni 2011, 19:00 Uhr

Sozial-, Kultur- und Sportausschuss

Dienstag, 7. Juni 2011, 19:00 Uhr

Haupt-, Finanz- und Wirtschaftsausschuss

Dienstag, 7. Juni 2011, 20:00 Uhr

Die Ausschusssitzungen finden generell im Rathaus Goddelau (Cafeteria, 3. Stock) statt.

Sollte die Beratung der vorgenannten Tagesordnung nicht in der nach der Geschäftsordnung vorgesehenen Sitzungsdauer (bis 23.00 Uhr) abgehandelt werden können, wird die Sitzung gegebenenfalls am

Dienstag, dem 14. Juni 2011, ab 19.00 Uhr

im Festsaal des Philippphospitals fortgesetzt.

Die Vorsitzenden der Fraktionen und den Bürgermeister möchte ich bitten, bereits gegen 18.45 Uhr anwesend zu sein, um gemeinsam den Sitzungsverlauf zu besprechen.

Mit freundlichen Grüßen
Patrick Fiederer

RIEDSTADT-PANORAMA

Cup of Legends: Startschuss für Baumpflanz-Aktion in Kindergärten

eprimo und die Tennis-Legenden säen Zukunft

eprimo unterstützt mit einer Baumpflanz-Aktion Kindergärten im eigenen Grundversorgungsgebiet. Zum Auftakt wurde mit Unterstützung des achtfachen Grand-Slam-Siegers Ivan Lendl symbolisch der erste Baum gepflanzt. eprimo startet im Rahmen des Tennis-Turniers weltbekannter Tennis-Legenden eine Baumpflanz-Aktion zur Verschönerung von Kindergärten.

Am Finaltag, Sonntag, 22. Mai 2011, um 12:00 Uhr, setzten Ivan Lendl und eprimo Geschäftsführer Dr. Dietrich Gemmel gemeinsam mit dem Schirmherrn der Aktion, Werner Amend, Bürgermeister der Stadt Riedstadt, auf dem Gelände des Frankfurter Tennisstadions symbolisch einen Baum in die Erde. Diesen und weitere Bäume stellt eprimo, der bundesweite Strom- und Gasanbieter mit Wurzeln in Südhessen, für die Ausstattung der Außenanlagen von Kindergärten in Kommunen der Region zur Verfügung. "Kinder sind die Zukunft. So wie sich die Legenden hier beim Training mit Kindern und Jugendlichen für den Nachwuchs einsetzen, möchten wir in unserem Grundversorgungsgebiet einen Beitrag für die Gestaltung der Kinderbetreuungsstätten leisten", sagt eprimo Geschäftsführer Dr. Gemmel. Schirmherr Bürgermeister Amend begrüßt die Initiative: "In Zeiten knapper kommunaler Haushalte ist das Engagement aus der Wirtschaft mehr als willkommen, Kin-

dergärten bieten hier sinnvolle Betätigungsfelder." Die eprimo GmbH ist die ehemalige Vertriebsgesellschaft der Überlandwerk Groß-Gerau GmbH und versorgt heute im südlichen Hessen rund 80.000 Haushalte mit Strom zu

günstigen Tarifen. Seit Herbst 2007 bietet eprimo auch Erdgas zu attraktiven Konditionen an. Bundesweit ist eprimo als Energiescouter aktiv. Basis dafür ist eine hochintelligente und schlanke Unternehmensstruktur.

